

REPUBLIQUE DU CONGO

**Ambassade de la
Republique du Congo
en R.S.A. PRETORIA**

**SERVICE CONSULAIRE PASSEPORTS
et VISAS**

DEMANDE POUR UN VISA DE
(Visa Application for)

- TRANSIT
Transit
- COURT SEJOUR
Short Stay
- LONG SEJOUR
Long Stay

Nom (en capitales):
Family name (printed)

Née (nom de jeune fille):
Maiden name (for married women)

Prénoms:
First name

Né le à
Date of Birth at

De et de
Father Mother

Nationalité d'origine actuelle
Citizen of presently

Situation de famille
Family status

Nom et prénoms du conjoint
Family name and first name of husband or wife

Nombre d' enfants leur âge
Number of children age

Domicile habituel
Permanent residence

Profession
Profission (See page 3)

Photographie Photo
Passeport N° Passport Number
délivré le date of issue
Par by whom
Valable jusqu'au Date of expiration

Cautionnement
Guarantee

Précédent visa d'entrée en Rép. du Congo
Number of the previous entry visa in the Rep. of Congo

.....

Délivré par
Issued by

..... le
on

Pour une durée de
For a period of

Nature et durée du visa sollicité
Type of visa and period of your stay

{ Transit avec arrêt
Transit with stop

{ mois jour
..... month day

(A remplir par le demandeur).
(Rayer les mentions inutiles)

{ Séjour Ans
Stay Years

(To be filled in by applicant
Cross out useless words).

{ Mois Jour
Month Day

Motifs détaillés du voyage
Purpose of journey, in detail

.....

.....

Etes-vous déjà venu?
Have you already visited this country?

Quand et où?
When and where?

Avez vous déjà habité la Rép. du Congo pendant plus de 3 mois
Have you already lived in the Rep. of Congo for more than

consécutifs?
3 consecutive months?

A quelle date?
On what date?

Carte d'identité
d'étranger
Identification card
of applicant

N°
Number

Délivrée
Date of issue

Par
By whom

Valable jusqu'au
Date of expiration

S'il s'agit d'un voyage d'affaires, indiquer avec préc isions les noms et adresses (rue et n.º) des commerçants ou industriels que vous désirez rencontrer:

If you go on a business trip, give in detail the names and addresses (street and number) of the tradesmen or manufacturers you intend to contact:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Références dans le pays de résidence (adresses: rue et nº):

References in the country where you live (addresses: street and number):

.....

.....

.....

Indication précise du lieu d'entrée

Date

Give accurately the place of entry

Date

Indications de vos adresses exactes (rue et nº) pendant que vous y séjournerez:

Give your exact addresses (street and number) during your stay in this country:

.....

.....

.....

Voulez-vous installer un commerce ou une industrie?

Do you intend to set up a firm or a manufacturing unit?

Où comptez-vous rendre en quittant la Rép. du Congo?
Where do you intend to go when you leave the Rep. of Congo?

Vous engagez-vous à n'accepter aucun emploi rémunéré ou au pair durant votre séjour?
Do you promise not to accept any work with pay or «kind» during your stay?

A ne pas chercher à vous installer définitivement et à quitter le territoire congolais à l'expiration du visa qui vous
Do you promise not to settle down there permanently, and to leave the Congolese territory at the expiration

Sera éventuellement accordé?
of the visa which may be granted to you?

Ma signature engage ma responsabilité et m'expose aux poursuites prévues par la loi en cas de fausse déclaration et à
me voir refuser tout visa à l'avenir.
I hereby certify to the truth of all the above. I realize that any false statement renders me liable to legal suit, and that I
may be denied any visa in the future.

A , le 19.....
Dated

Signature,
.....

AVIS ADMINISTRATIF:
.....
.....

Fac-similé du visa apposé sur le passeport de l'intéressé

REPUBLIQUE DU CONGO
AMBASSADE DE LA REPUBLIQUE DU CONGO
PRETORIA

Nom:

Prénoms:

Nationalité:

Numéro du visa:

Genre de Visa:

Date de délivrance:

Date d'expiration:

Nombre d'entrées autorisées:

Durée autorisée pour chaque séjour:

Pretoria, le